

# CAENMAG

LE MAGAZINE D'INFORMATION DE VOTRE VILLE

15 AVRIL - 12 MAI 2019 # N°192



DANS CE NUMÉRO :  
**LE BUDGET 2019**  
DE LA VILLE DE CAEN

## CAEN S'ENGAGE DURABLEMENT

PRÉSERVATION DE L'ENVIRONNEMENT,  
DÉVELOPPEMENT DES MOBILITÉS DOUCES,  
ÉCONOMIES D'ÉNERGIE...

### COMMERCES

RENFORCER LES ATTRAITS  
DU CENTRE-VILLE

### QUARTIERS

DES ÉCOLIERS FONT LEUR RADIO



PHOTOS, ANIMATIONS ET VIDÉOS :  
**DÉCOUVREZ LA RÉALITÉ AUGMENTÉE !**

**CAENA**  
NORMANDIE

CAEN.FR @  

**LA VILLE EN ACTIONS** ..... P. 8



© Frac Normandie Caen / Marc Domage

La nouvelle vocation du quartier Lorge

**QUARTIERS** ..... P. 17



© Ville de Caen / S. de La Hougue

Donner le goût des livres

**DOSSIER URBANISME** ..... P. 11

Caen, ville durable



© Image in France

P. 4 à 7 ..... **DANS L'ACTU**  
 P. 8 à 10 ..... **LA VILLE EN ACTIONS**  
 P. 11 à 14 ..... **DOSSIER**  
 P. 15 ..... **HISTOIRE**  
 P. 16 à 19 ..... **VOTRE QUARTIER**  
 P. 20-21 ..... **TRIBUNE DES ÉLUS**  
 P. 22-23 ..... **AGENDA**

**URGENCES / SANTÉ** .....

- SAMU**  
Composez le **105**
- Sapeurs-Pompiers**  
Composez le **18**
- Police / Gendarmerie**  
Composez le **17**
- Appel d'urgence européen**  
Composez le **112**
- SOS Médecins**  
**36 24**  
[sosmedecins-france.fr](http://sosmedecins-france.fr)
- Pharmacies de garde**  
**32 37**  
[pharmaciadedegardecaren.com](http://pharmaciadedegardecaren.com)

**CONTACTS UTILES** .....

- MAIRIE DE CAEN**  
(Standard, objets trouvés)  
**02 31 30 41 00 / caen.fr**
- SOS RUE - VOIRIE, PROPRIÉTÉ, ESPACES VERTS**  
**02 31 75 14 14**
- POLICE MUNICIPALE**  
**02 31 07 17 17 / dpsu@caen.fr**
- CCAS VILLE DE CAEN**  
(Petite enfance, seniors, handicap, action sociale et lutte contre l'exclusion)  
**02 31 15 38 38 / caen.fr/ccas**

**POINT INFO BUDGET (CCAS)**  
**02 31 15 38 31**

**PÔLES DE VIE DES QUARTIERS NORD-OUEST**  
**02 31 06 12 90**  
[polenordouest@caen.fr](mailto:polenordouest@caen.fr)

**NORD-EST**  
**02 31 94 65 94**  
[polenordest@caen.fr](mailto:polenordest@caen.fr)

**CENTRE ET SUD-OUEST**  
**02 14 37 31 00**  
[polecentresudouest@caen.fr](mailto:polecentresudouest@caen.fr)

**RIVE DROITE**  
**02 31 82 73 58**  
[polerivedroite@caen.fr](mailto:polerivedroite@caen.fr)

**COMMUNAUTÉ URBAINE CAEN LA MER**  
**02 31 39 40 00**  
[caenlamer.fr](http://caenlamer.fr)

**COLLECTE DÉCHETS MÉNAGERS / TRI**  
**02 31 304 304**  
[contactdechetsmenagers@caenlamer.fr](mailto:contactdechetsmenagers@caenlamer.fr)

**MAISON DU TRAMWAY ET DES GRANDS PROJETS**  
**02 31 47 20 19**



Le Caen mag est imprimé sur un papier 100% recyclé.

**Éditeur : Ville de Caen**  
**Hôtel de Ville, esplanade J.-M.-Louvel**  
**14 027 CAEN cedex 9**

- Directeur de la publication : Joël Bruneau
- Directrice de la communication : Audrey Paulmier
- Directrice adjointe de la communication : Bénédicte Baussan-Boulanger
- Rédacteur en chef : Jean-Christophe Lorieux
- Assistante de rédaction : Delphine Ladune-Cysique
- Ont collaboré à ce numéro : Julie Urvoy, Shara Raley, Alice Pasqualotti
- Conception éditoriale et graphique, mise en page, rédaction : IMAGE FRANCE
- Photos : François Decaëns, Solveig de La Hougue, IMAGE FRANCE
- Imprimerie : Imaye Graphic
- Nombre d'exemplaires : 68 000 ex.

**INFOS CAEN MAG**  
**02 31 30 42 63 / caenmag@caen.fr**

Le Caen mag est distribué dans les boîtes aux lettres de Caen. Il est également disponible en libre distribution dans plus de 150 lieux ouverts au public : hôtel de ville, office de tourisme, pôles de vie des quartiers, bibliothèques, MJC / Centres d'animation, hôtels... Vous avez un sujet à proposer, vous ne recevez pas le magazine : n'hésitez pas à nous contacter.

**COMMENT LIRE LES CONTENUS AUGMENTÉS DE CE MAGAZINE EN 3 ÉTAPES SIMPLES :**



SnapPress

**1. TÉLÉCHARGEZ GRATUITEMENT L'APPLI SNAPPRESS** disponible sur Google Play ou App Store.



**2. SCANNEZ** les pages identifiées par le logo SnapPress.



**3. DÉCOUVREZ** les contenus exclusifs qui s'y cachent !



## 4 QUESTIONS À JOËL BRUNEAU

maire de Caen  
et président de la Communauté urbaine Caen la mer

### DÉVELOPPEMENT DURABLE

#### ✔ Comment la Ville lutte-t-elle contre le changement climatique ?

« Nous nous sommes engagés en priorité à réduire notre consommation d'énergie, à augmenter la part d'énergies renouvelables dans notre consommation ainsi qu'à développer les transports non polluants et nous nous y tenons (*lire dossier pages 11 à 14*). Notre démarche a d'ailleurs été saluée par le label Cit'ergie. La construction au Chemin-Vert de l'école Michel-Pondaven, première école de Caen à énergie positive, a également reçu le prix « Marianne d'or du développement durable ».

#### ✔ D'autres actions sont-elles menées dans le domaine du développement durable ?

« Oui, c'est aujourd'hui un enjeu qui est intégré à l'ensemble de nos champs d'action et de nos projets. Comme cette question concerne au premier chef les jeunes générations, nous avons, par exemple, initié cette année le programme « Robins des watts » dans plusieurs écoles de Caen. Ce dispositif de sensibilisation aux économies d'énergie sera proposé aux communes de Caen la mer la rentrée prochaine. »

### BUDGET 2019

#### ✔ Comment caractériser le budget 2019 ?

« C'est un budget qui s'inscrit pleinement dans la stratégie que nous avons établie en 2014 : baisse des taux d'impôts, maîtrise des dépenses et niveau élevé d'investissement (*lire le supplément Budget encarté dans ce numéro*). Le montant des investissements, 49,3 millions d'euros, montre que nous sommes entrés dans la phase de concrétisation de nos grands projets. Cette année, Caen va montrer son nouveau visage. »

#### ✔ Pourquoi continuer à baisser les taux de la taxe d'habitation depuis le dégrèvement progressif mis en œuvre par l'État ?

« L'exonération de l'État ne concerne pas aujourd'hui tous les foyers fiscaux. Pour nous, il n'est pas concevable que les 20 % de Caennais qui continueront de s'acquitter de cette taxe jusqu'en 2020 puissent être pénalisés par une remise en cause des engagements que nous avons pris en 2014. »

---

« 2019 EST UNE ANNÉE RECORD D'INVESTISSEMENTS  
ET DE CONCRÉTISATION DE NOS PROJETS. »

---

Vous pouvez rencontrer le maire de Caen, chaque samedi, entre 8h et 13h, sur rendez-vous.  
Un samedi par mois, le Maire reçoit les Caennaises et les Caennais qui le souhaitent dans leur quartier.  
Plus de renseignements au 02 31 30 40 50 ou [maire@caen.fr](mailto:maire@caen.fr)



© Ville de Caen / S. de La Hougue

## L'INSTANT CAENNAIS

Le tramway poursuit ses essais et franchit l'Orne pour la première fois le 19 mars. Les chantiers se finalisent peu à peu tout au long du tracé.



© Ville de Caen / F. Decaëns

## VOS EMPLETTES À VÉLO

Faire ses courses à vélo, c'est possible... et même assez simple à mettre en pratique quand on sait que 96 % des achats effectués en ville pèsent moins de 10 kg et que plus de 50 % des trajets font moins de 5 km. Pour inciter les habitants à se lancer, la Ville organise la 3<sup>e</sup> opération « Faites vos courses à vélo ! », en partenariat avec les associations de commerçants.

Entre le 4 et le 25 mai, les clients-cyclistes pourront remplir un bulletin chez les commerçants participants et tenter de gagner un des nombreux lots mis en jeu. Le tirage au sort aura lieu le 1<sup>er</sup> juin, place Bouchard. Les commerçants qui souhaitent s'inscrire à cet événement sont invités à contacter le service Commerce au 02 31 30 41 69 / j.leballeur@caen.fr.

# 15 000

Vous êtes désormais plus de 15 000 à suivre l'actualité, les bons plans, les événements et l'évolution des projets de la Ville sur le compte Twitter @CaenOfficiel.

**15 000 mercis!**



# 24 000

Le carnaval étudiant de Caen n'a pas battu son record de fréquentation en 2019, mais garde son rang de premier carnaval étudiant d'Europe avec environ 24 000 participants.



© Ville de Caen / F. Decaëns

## MUSÉES GRATUITS LES 4 ET 5 MAI

Chaque 1<sup>er</sup> week-end du mois, les musées du Château sont gratuits. À découvrir en ce moment : les expositions « Caen en images » au musée de Normandie et « Giljan Gelzer » au musée des Beaux-Arts. Des animations gratuites sont également proposées.

- > [musee-de-normandie.caen.fr](http://musee-de-normandie.caen.fr)
- > [mba.caen.fr](http://mba.caen.fr)



© Ville de Caen / F. Decaëns

Les musées du Château sont gratuits chaque 1<sup>er</sup> week-end du mois.



L'équipe de Sangsationnelle veut rendre les produits d'hygiène féminine accessibles à toutes les femmes.

## TALENTS CAENNAIS

# ENGAGÉS POUR LA SANTÉ DES FEMMES

Édouard Duchemin, étudiant en médecine, a initié le projet Sangsationnelle, qui collecte des protections hygiéniques pour les étudiantes et les femmes en précarité. Son initiative a été primée par la Ville.

« La santé sexuelle des femmes est un thème qui a longtemps été tabou. S'il est un peu mieux pris en considération aujourd'hui, il reste beaucoup de travail pour éveiller les consciences. » Édouard Duchemin, 22 ans, est étudiant en 4<sup>e</sup> année de médecine. Très investi, le jeune homme a monté un projet de sensibilisation et de collecte de produits d'hygiène intime, dénommé « Sangsationnelle ».

« En mars, nous avons lancé une grande collecte de protections périodiques sur le campus qui nous a permis de récolter près d'un millier de boîtes. Nous les avons ensuite proposées aux associations Agoraé, épicerie sociale et solidaire étudiante, et Itinéraires, qui intervient auprès des femmes en précarité. »

### Prix « Caen t'es jeune »

Soutenu par Assureips (Association universitaire de recherche, d'en-

seignement et d'information pour la promotion de la santé sexuelle) et rejoint dans son engagement par les étudiantes Louison Laine-Silas, Marie Le Poder et Clémence Ernou, Édouard Duchemin a candidaté au trophée « Caen t'es jeune » de la Ville de Caen. Leur présentation, accompagnée d'une saynète « illustrant la douleur, la honte, le prix des produits hygiéniques et la précarité liée aux règles » a convaincu le jury qui leur a attribué le premier prix de leur catégorie.

L'équipe de Sangsationnelle projette

maintenant d'installer des distributeurs de produits d'hygiène intime sur le campus et dans la ville. « Nous envisageons aussi d'intervenir dans les collèges et les lycées pour échanger et informer sur les menstruations et notre action. À plus grande échelle, notre objectif est de participer au débat sur la reconnaissance à part entière des produits hygiéniques comme produits de santé, que leur fabrication soit mieux encadrée et qu'ils ne soient plus taxés, mais au contraire gratuits et accessibles à toutes. »

---

« CETTE RECONNAISSANCE, LA SUBVENTION DE 650 € ET L'ACCOMPAGNEMENT DE LA VILLE VONT NOUS PERMETTRE DE MIEUX AIDER LES FEMMES. »

---

ÉDOUARD DUCHEMIN

---

[INTERSTICE], 26 AVRIL-12 MAI, CAEN

# DÉCOUVREZ 40 ARTISTES INCLASSABLES

Le festival des arts visuels, sonores et numériques met en lumière les créations d'artistes internationaux dans des lieux emblématiques de la ville.

Pour sa 14<sup>e</sup> édition, le festival *Interstice* dévoile de nouveaux parcours d'exposition à travers la ville. Il propose de découvrir une quarantaine d'artistes et leurs œuvres surprenantes. « Expositions, performances, rencontres, ateliers, tous en entrée libre, permettent d'appréhender autrement la création contemporaine, précise David Dronet, directeur artistique du festival. Nous proposons également des visites guidées afin d'expliquer les œuvres. »

À ne pas manquer : l'ouverture du festival, le 26 avril à 19h30, au 102 ter, boulevard Leroy, en présence des artistes, avec la performance musicale *Le Mix des Oiseaux* de Lydie Jean-Dit-Pannel et Gauthier Tassart.

> Programme complet : [festival-interstice.net](http://festival-interstice.net)



LE TEASER DU FESTIVAL EN VIDÉO



Le Silence des particules, de Guillaume Cousin. Installation à découvrir dans l'église du Vieux-Saint-Sauveur.

© Philippe Bertheau

GRANDE FOIRE DE PÂQUES, DU 3 AU 26 MAI, PARC EXPO

## MANÈGES ET CROUSTILLONS

Trois semaines de fêtes vous attendent avec l'incontournable Foire de Pâques.

Dans les parfums sucrés de barbes à papa et de pommes d'amour, petits et grands sont invités à déambuler, s'amuser et se régaler au cœur de la foire qui accueille chaque année près de 150 attractions pour plus de 200 000 visiteurs. Pêche aux canards, jeux d'adresse, trains fantômes, auto-tamponneuses sans oublier les impressionnants manèges à sensations... il y en aura pour tous les goûts.



© Ville de Caen / F. Décaens

Profitez des journées à tarifs réduits (sur les manèges participant à l'opération) :

- 3 mai : tarif ouverture « 1 ticket acheté = 1 ticket offert »
- 25 et 26 mai : week-end à 2 €

LE TEASER DE LA FOIRE DE PÂQUES EN VIDÉO



## Parking cours Kœnig

Pendant la foire, le parking des Tritons ne sera pas accessible. Pour les visiteurs, le cours Kœnig sera ouvert au stationnement (200 places) et desservi par une navette, du 3 au 26 mai :

- Les lundis, mardis, jeudis et vendredis, à partir de 15h (ouverture de la foire à 16h).
- Les mercredis, samedis, dimanches à partir de 13h (ouverture de la foire à 14h).

Exception le mercredi 15 mai : le parking Kœnig n'ouvrira qu'à partir de 16h en raison du Prix des Ducs de Normandie.

L'accès se fera du côté pont Bir-Hakeim, la sortie côté Cavée. Le parking temporaire sera fermé à 22h (sortie possible à toute heure). La piste cyclable sera maintenue et protégée.

> [caen.fr](http://caen.fr)





ÉPOQUE, 17-19 MAI, PLACE SAINT-SAUVEUR

## LES LIVRES VONT À LA RENCONTRE DE TOUS LES PUBLICS

**ÉPOQUE**  
Le salon  
des livres  
de Caen

À l'IME Élie-de-Beaumont, c'est l'heure du conte pour un groupe d'enfants.

**De nombreux projets de médiation culturelle se déroulent en amont d'Époque, le salon des livres de Caen. Exemple avec l'IME Élie-de-Beaumont qui se prépare à accueillir Cécile Dalnoki, illustratrice.**

Prix des Jeunes lecteurs destiné aux classes de CM2 et de 6<sup>e</sup>, création de tentes de lecture par des enfants en soutien scolaire (*lire page 17*), édition d'un livre avec des collégiens de 3<sup>e</sup> (*On les dit libérées*, éditions Lurlure), création d'un album CD dans le cadre d'un projet culture-santé porté par le Cargö ou encore atelier d'écriture et rencontres d'auteurs avec le Service pénitentiaire d'insertion et de probation... Une vingtaine de projets de médiation au long cours sont ainsi organisés chaque année en amont du salon du livre *Époque*.

### Valoriser les enfants

L'Institut médico-éducatif (IME) pour enfants déficients Élie-de-Beaumont participe à chaque édition à ce programme de médiation. Il y a la découverte du livre, le travail des éducateurs et des enseignants. Cette année, il accueillera l'illustratrice caennaise Cécile Dalnoki. Pour les 25

enfants de 4 à 10 ans de l'IME, ce projet de plusieurs mois se fait cette année autour de son livre *Dans le ventre de l'ours* (éditions Fais-moi signe !). Avec l'illustratrice, les enfants créeront une

« LES ILLUSTRATEURS FONT TOUJOURS UN TRAVAIL ADMIRABLE AVEC LES ENFANTS. »

LAURENT DELISLE, APAEI

œuvre collective : un ours à tiroirs de 2,4 mètres de haut qu'ils vont peindre et dans lequel ils vont cacher des secrets. Leur création sera exposée au collège Pasteur.

### Un spectacle et leur œuvre présentée

« Les illustrateurs s'adaptent toujours de façon admirable, avec une gentillesse et une ouverture d'esprit sur la différence, et en même temps avec une grande

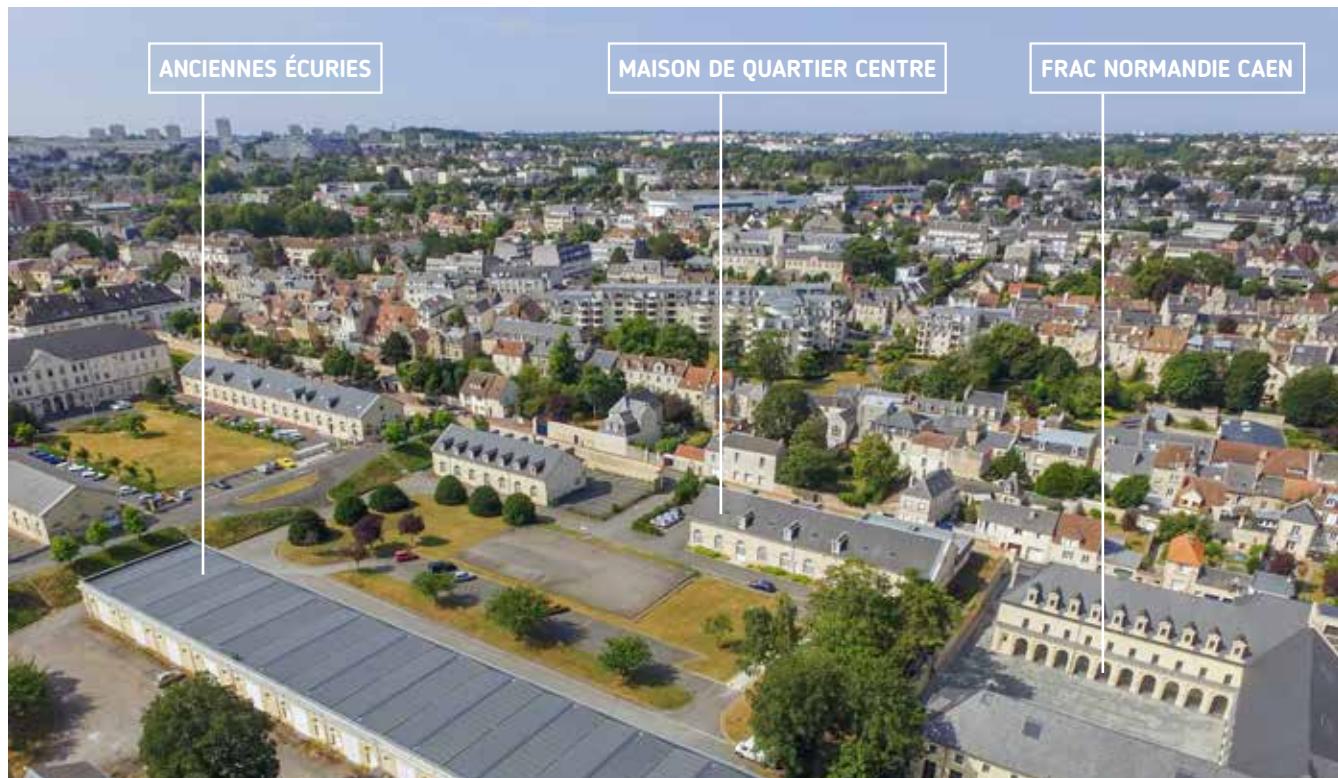
exigence sur la réalisation, explique Laurent Delisle, de l'Association des parents et amis de personnes handicapées mentales, APAEI Caen. *Il s'agit de voir le potentiel de nos jeunes.* » Au-delà du projet dans les murs de l'IME, *Dans le ventre de l'ours*, c'est aussi un spectacle créé par le Théâtre du Signe. Le collège Pasteur, où se déroule la programmation jeunesse d'Époque, met à disposition une salle pour que les enfants de l'IME ainsi que les CP de l'école de Blainville-sur-Orne découvrent la pièce avant le public du salon du livre. Les 18 et 19 mai auront lieu de nouvelles représentations, cette fois ouvertes à tous, et l'ours géant qu'ils ont créé sera exposé.

« Ce projet permet de mettre en avant les enfants, leur travail, leurs compétences et leur place dans la cité, précise Laurent Delisle. Nous ne sommes pas à côté, mais inclus. C'est très valorisant pour les enfants, leurs parents et leurs enseignants. »

CULTURE

# LE QUARTIER LORGE A TROUVÉ SA VOCATION

Avec l'ouverture récente du Fonds régional d'art contemporain (Frac), le quartier Lorge affirme sa transformation en place forte de la culture... et ce n'est qu'un début.



Le quartier Lorge s'étend sur 4,8 ha entre la rue Caponière et la rue de Bayeux.

Le 8 mars dernier, le Frac Normandie Caen a inauguré ses 1 600 m<sup>2</sup> d'espaces redessinés par l'architecte Rudy Ricciotti. Il occupe désormais l'ancien couvent de la Visitation, devenu au XVIII<sup>e</sup> siècle le siège de la caserne militaire du quartier Lorge. Jusqu'au 19 mai, le public peut y découvrir deux expositions. *Voyage au long cours* propose une déambulation parmi une sélection d'œuvres majeures du Fonds régional d'art contemporain. *Les échos de l'étable : 2007-2017* présente le travail de l'artiste normand Thierry Weyd.

### Rénovation des écuries

En 2020, ce sera au tour des écuries, de la forge et de la pharmacie de l'ancienne caserne d'être entièrement réhabilitées. Le projet mené par la Ville de Caen a l'ambition de « créer un lieu de vie et de création artistique », précise Emmanuelle Dormoy, maire-adjointe en charge de la culture et des

monuments historiques. *Les bâtiments rénovés accueilleront principalement les activités pluridisciplinaires de l'association Amavada. Un espace sera également dédié aux musiques actuelles, pour accompagner leur développement. La fin des travaux est prévue pour mi-2022.* »

### Associations culturelles

À ces deux éléments-phares s'ajoute la nouvelle maison de quartier Centre, qui accueille les bureaux et les locaux administratifs de plusieurs associations culturelles.

### EN SAVOIR +

- > À propos du Frac : [fracnormandiecaen.fr](http://fracnormandiecaen.fr)
- > À propos d'Amavada : [amavada.com](http://amavada.com)
- > À propos de la maison de quartier Centre : contacter le pôle de vie Centre / Sud-Ouest (tél. 02 14 37 31 00 / [polecentresudouest@caen.fr](mailto:polecentresudouest@caen.fr))



La rénovation des anciennes écuries débutera en 2020.

« NOUS VOULONS FAIRE DU QUARTIER LORGE UN LIEU DE BRASSAGE CULTUREL OUVERT SUR L'EXTÉRIEUR, OÙ POURRONT SE CROISER LES HABITANTS ET LES DIFFÉRENTS PUBLICS. »

EMMANUELLE DORMOY, MAIRE-ADJOINTE



# DES MESURES POUR L'ATTRACTIVITÉ DU CENTRE-VILLE

Embellissement, facilité d'accès, développement touristique... La Ville agit dans plusieurs directions pour dynamiser le centre-ville.

**Chaque jeudi, le stationnement à Caen est désormais gratuit à partir de 17h. Ce dispositif s'ajoute à la stratégie de la municipalité pour renforcer la vitalité commerciale du centre-ville.**

« L'attractivité de notre ville est au cœur de notre action municipale, définit Joël Bruneau, maire de Caen. Notre objectif est de faire de Caen l'une des villes les plus attractives de l'Ouest. » La stratégie établie par la municipalité passe en premier lieu par un soutien aux commerces pour concurrencer les grands pôles commerciaux de périphérie et les achats en ligne. Dernière mesure en date : la gratuité du stationnement en ville chaque jeudi, de 17h à 19h (hors parkings à barrières) s'ajoute à tout un ensemble de bons plans destinés à simplifier l'accès au centre-ville (*lire encadré*).

## Embellir le cœur de ville

Les opérations d'embellissement et de piétonisation de l'hypercentre, à l'image du boulevard Maréchal-Leclerc et de la place de la République, s'inscrivent dans cette démarche. Ils constituent une réelle invitation à la promenade et favorisent l'implantation de commerces de bouche et de terrasses.

D'autres actions complètent le dispositif : le soutien aux associations

de commerçants, la réduction de la fiscalité aux petits commerces ou encore les prêts d'honneur de croissance. La stratégie de la Ville s'appuie enfin sur le développement touristique. En la matière, la création récente du Pass Culture (un ticket à 19,95 € donnant accès au Mémorial, aux musées du Château et à l'Abbaye-aux-Hommes) devrait inciter les visiteurs du Mémorial – ils sont 400 000 chaque année – à prolonger leur découverte de Caen.



« NOUS VOULONS ATTIRER  
LES CONSOMMATEURS  
ET LES TOURISTES  
EN CŒUR DE VILLE. »

JOËL BRUNEAU, MAIRE DE CAEN

## Les bons plans

### Le samedi :

- Stationnement gratuit de 11h à 15h dans toute la ville
- Parkings extérieurs place Guillaouard et hôtel de ville gratuits. Capacité : 230 places

### En semaine :

- Stationnement gratuit le jeudi de 17h à 19h (hors parkings à barrières)
- Un parking-relais ouvert 7/7j au Parc Expo (hors grands événements au Parc Expo)
- Une navette gratuite du lundi au samedi, de 7h30 à 20h
- Pay by phone pour faciliter le paiement et la recharge à distance de son stationnement
- C'est gratuit :

- Le parking de l'hippodrome (hors jours de courses hippiques)
- 1<sup>re</sup> heure gratuite au parking place Guillaouard
- 1<sup>re</sup> demi-heure gratuite dans les parkings souterrains Hôtel de Ville et Jardin
- 2h de stationnement gratuit pour tous les véhicules électriques

### Et aussi :

- Plus de 2 300 places dans les 6 parkings souterrains de la ville
- Dans les 6 parkings souterrains, tarif « soirée » : 1,50 € de 19h à 8h

> [caen.fr](http://caen.fr)



## SPORT SUR ORDONNANCE : UN 1<sup>er</sup> BILAN POSITIF

La Ville de Caen a mis en place en septembre 2017 le sport sur ordonnance. Qu'en est-il 18 mois après ?

En 2018, en lien avec 100 médecins prescripteurs, 159 patients souffrant de maladies chroniques (diabète de type 2, troubles psychiques, obésité infantile...) ont bénéficié de ce parcours de reprise d'une activité physique. Tous ceux qui l'ont terminé témoignent de l'impact positif sur leur condition physique, leur mieux-être et poursuivent le sport régulièrement. Actuellement, un praticien sur trois prescrit du sport à ses patients.

L'exercice physique, couplé à un coaching personnalisé assuré par les éducateurs sportifs de la Ville pendant et après le traitement, permet une amélioration de la qualité de vie. L'enjeu du suivi est primordial.

« L'objectif est que les personnes fassent du sport de façon durable », précise Aristide Olivier, maire adjoint en charge des sports.

Le pari est réussi et les perspectives d'évolution sont nombreuses : élargissement du nombre de patients (300 attendus en 2019), extension du dispositif à l'ensemble du territoire de Caen la mer, création de la première maison sport-santé au complexe sportif de la Haie-Vigné.

« LA LUTTE CONTRE LA SÉDENTARITÉ EST L'ENJEU DE SANTÉ PUBLIQUE DE CES PROCHAINES ANNÉES. »

JOËL BRUNEAU, MAIRE DE CAEN



© Ville de Caen / S. de La Hougue

## EN BREF

### • Place aux assos, préinscriptions

La 5<sup>e</sup> édition de « Place aux assos » se profile : cette nouvelle rencontre entre les associations et leur public sous les parasols colorés est prévue samedi 31 août. 250 associations seront invitées à présenter leurs activités dans le centre-ville. Pour avoir la possibilité d'y participer, celles-ci doivent se préinscrire sur [caen.fr](http://caen.fr), entre le 15 avril et le 15 mai.

### • Inscriptions à l'école

Votre enfant aura 3 ans avant le 31 décembre 2019 ou souhaite changer d'école pour l'année scolaire 2019-2020 ? Vous avez jusqu'au 30 avril pour l'inscrire. Les familles sont attendues dans leur pôle de vie de quartiers (voir pages 16 à 19).

> [kiosquefamille.caen.fr](http://kiosquefamille.caen.fr)

### • Jobs dans les villes jumelles

Dans le cadre de ses jumelages, la Ville de Caen propose un stage non rémunéré et des emplois saisonniers d'une durée d'un mois dans les villes jumelles de :

- Würzburg, en Allemagne (2 postes)
- Portsmouth, en Grande-Bretagne (1 poste)
- Nashville, aux États-Unis (1 stage non rémunéré)

Les conditions et modalités de candidatures sont à retrouver sur [caen.fr](http://caen.fr).

### • Éco-rénovation

Du 25 au 27 avril, les propriétaires ou futurs acquéreurs d'un bien ancien sont invités aux 3 jours de l'éco-rénovation, proposés par la Maison de l'habitat ! Visites de chantier, permanences de conseillers, décryptage des aides... indiquent comment réussir la rénovation de son logement.

> [maisonhabitat.caenlamer.fr](http://maisonhabitat.caenlamer.fr)

## CAEN.FR : À VOTRE AGENDA !

Chaque mois, découvrez une nouvelle fonctionnalité de [caen.fr](http://caen.fr).

Rubrique la plus consultée du site avec en moyenne 13 700 visites par mois, la nouvelle version de l'agenda se veut encore plus fonctionnelle et accessible. La programmation événementielle à Caen est consultable dans son ensemble ou en partie en sélectionnant les événements par

période, par thématique ou par mots-clés. Dans un souci d'accessibilité pour tous, ils peuvent être triés en fonction de la gratuité et des dispositifs spécifiques liés aux handicaps. Les grands rendez-vous de l'année (*Époque, Éclat(s) de rue, Novembre Gourmand, Noël à Caen...*) bénéficient d'une visibilité



particulière grâce au filtre « temps forts ». Et pour ne pas oublier ses sorties caennaises, il est désormais possible d'ajouter directement les événements à son propre agenda.

DOSSIER

# DÉVELOPPEMENT DURABLE

CAENA  
NORMANDIE

## UNE VILLE ENGAGÉE DANS LA TRANSITION ÉCOLOGIQUE

**Préservation de l'environnement et de la biodiversité,  
développement des mobilités douces, économies d'énergie...  
Caen affirme son ambition de ville durable.**

# CAEN S'ENGAGE DURABLEMENT !

**Climat, mobilité, transition énergétique, biodiversité : la Ville agit pour l'environnement et la transition énergétique en mettant en place de nombreuses actions au service de tous.**

## DÉVELOPPER LES DÉPLACEMENTS ÉLECTRIQUES

**Le développement de la mobilité électrique est une priorité pour réduire les émissions de gaz à effet de serre.**

Dès cet été, le nouveau tramway, plus performant, entrera en service. La navette électrique gratuite qui dessert le centre-ville et le parking-relais du Parc Expo est maintenue du lundi au samedi, de 7h30 à 20h.

Les particuliers sont aussi incités à passer au véhicule électrique avec le déploiement de bornes de recharge et 2h de stationnement gratuit chaque jour, partout en ville.

**21 bornes électriques pour les voitures.**

## PRÉSERVER LA NATURE ET LA BIODIVERSITÉ

**La Ville de Caen gère durablement 43 100 arbres et 591 ha d'espaces verts, qui occupent 25 % de son territoire.**

Labellisée capitale française de la biodiversité (4 libellules), Caen met en œuvre de nombreuses actions pour renforcer la présence de la nature en ville (végétalisation de pieds de murs, aménagements pour des espèces protégées...) et sensibiliser les publics (animations avec les associations naturalistes locales, visites du jardin des plantes, balades botaniques scolaires, éducation au sport nature...).

La création du conseil local de la nature en ville va permettre de renforcer l'accompagnement des associations œuvrant pour la biodiversité.

**Objectif : zéro pesticide.**

La Ville déploie son plan de désherbage alternatif et distribue aux particuliers des pontes d'insectes utiles.



## CHOISIR UN ÉCLAIRAGE PUBLIC PERFORMANT

Engagé en 2015, le Plan Lumière a permis de remplacer 5 107 luminaires par de nouveaux éclairages à LED (diodes électroluminescentes).

Ce programme a déjà permis une baisse de 30 % des consommations énergétiques. En 2019, un million d'euros est investi dans le Plan Lumière, ce qui devrait permettre le remplacement de 1 500 luminaires par des éclairages plus performants.

**60 % de l'éclairage public sera renouvelé d'ici 2020.**

## UN EXEMPLE CONCRET : L'ÉCOLE MICHEL-PONDAVEN

Situé au Chemin-Vert, le groupe scolaire Michel-Pondaven produit plus d'énergie qu'il en consomme.

La conception et l'architecture de l'école s'appuient sur la sobriété et l'efficacité énergétique, qui en font un bâtiment à énergie positive (BEPOS). Pour ses qualités environnementales, le nouvel équipement de la Ville de Caen a reçu en décembre 2018 le prix Marianne d'Or du développement durable.

**220 m<sup>2</sup> de panneaux photovoltaïques permettent la production d'énergie renouvelable.**

## FAVORISER LA MOBILITÉ DOUCE ET DURABLE

La Ville facilite et encourage le développement des déplacements actifs, à pied et à vélo.

- Plus de **112 km** d'itinéraires et de pistes cyclables couvrent le territoire de Caen. En 2019, 450 000 € sont investis dans l'extension de ce réseau cyclable.
- La Ville apporte une aide financière à hauteur de **25 %** pour l'achat d'un vélo à assistance électrique (VAE), d'un vélo pliant ou d'un vélo-cargo.
- **170 vélos partagés** Vélobib sont accessibles, en ville et en périphérie, dans 22 stations. **220 vélos et 400 vélos à assistance électrique** sont proposés à la location avec le service Véloloc.
- D'ici 2027, **80 %** des rues de Caen seront **limitées à 30 km/h**.
- **5 chemins des écoliers** permettent aux enfants et à leurs familles de rejoindre leur école à pied sur des parcours sécurisés.

© Ville de Caen / F. Decaëns



© Ville de Caen / F. Decaëns



## 4 questions à...

**Nicolas Joyau**, maire-adjoint en charge du développement durable, de l'énergie, de l'habitat et du renouvellement urbain

**Patrick Jeannenez**, maire-adjoint en charge de la qualité du cadre de vie, des relations avec les entreprises et du numérique

## « RÉFLÉCHIR ET AGIR POUR NOTRE AVENIR »

### ✓ Comment la Ville s'engage-t-elle pour l'environnement ?

**Nicolas Joyau**

« Nous voulons réduire nos gaz à effet de serre et augmenter notre production d'énergies renouvelables. La réalisation de l'école Michel-Pondaven est un projet exemplaire qui donne un élan à la ville. D'autres réalisations vont dans le même sens comme le gymnase du Chemin-Vert, dont la toiture est équipée de panneaux photovoltaïques, ou encore le déploiement de réseaux de chaleur (eau chaude et chauffage) autour du CHU, à la Guérinière et à la Grâce-de-Dieu. »

**Patrick Jeannenez**

« C'est aussi une réflexion globale sur la gestion et l'entretien de nos espaces verts, notamment avec des solutions « zéro pesticide » partout en ville. En encourageant chacun à mieux agir, à fleurir : c'est toute la biodiversité de notre territoire que nous préservons. »

### ✓ Comment la Ville gère son patrimoine vert ?

**Patrick Jeannenez**

« Nous agençons nos espaces verts pour les rendre accessibles à tous, diversifier les usages et harmoniser le renouvellement de notre patrimoine naturel. D'ici 2020, nous planterons 2 000 arbres supplémentaires en introduisant des essences différentes. »

### ✓ Quelle place occupe le vélo en ville ?

**Nicolas Joyau**

« Le programme cyclable a été renforcé sur plusieurs zones et axes de la ville. Notre vision est toutefois globale. Plus que des équipements adaptés et développés, nous pensons globalement au système vélo. Les aides à l'achat d'un vélo électrique et cargo sont renforcées, tout comme les services aux cyclistes qui sont proposés, entre autres, à la Maison du vélo. »

### ✓ La gestion des déchets est également un enjeu majeur...

**Nicolas Joyau**

« C'est une vraie question d'avenir. C'est pourquoi nous innovons en matière de compostage. Deux dispositifs sont actuellement testés. 60 foyers sont engagés à déposer leurs bio-déchets dans des composteurs publics. 100 autres participent à une collecte en porte à porte de leur compost. Ces deux projets nous permettront de déployer demain le compostage sur toute la ville. »

**Patrick Jeannenez**

« Nous sommes aussi engagés à améliorer durablement la propreté de nos espaces publics. Nos actions ont été récompensées du label Ville Éco-propre 3 étoiles. Nous innovons régulièrement, comme actuellement à travers l'expérimentation de corbeilles à déchets connectées. »



RETROUVEZ L'ENGAGEMENT DURABLE DE LA VILLE EN VIDÉO

VIVRE MA VILLE À VÉLO À PIED

L'agenda des rendez-vous vélo/marche 2019

Toute l'année, roulez et marchez dans la ville et au contact de la nature

- Circuits et balades pour découvrir le patrimoine, les espaces naturels, les lieux culturels et touristiques
- Événements festifs

CAEN.FR @ CAEN

## UN AGENDA POUR SE PROMENER

Tout au long de l'année, la Ville de Caen et ses partenaires proposent des rendez-vous gratuits et ouverts à tous autour des mobilités douces. Au programme : circuits, balades découvertes, marches urbaines, chasse au trésor en famille, fête du vélo, animation draisiennne, marche nocturne...

Nombre de places limité, les pré-inscriptions sont obligatoires au 02 31 30 45 01.

> Programme disponible à l'hôtel de ville, dans les pôles de vie des quartiers et sur [caen.fr](http://caen.fr)



La Ville de Caen a été récompensée en 2019 du label CAP Cit'ergie pour sa politique énergie et climat.

Ce label des territoires engagés dans la transition énergétique est remis par l'Agence de l'environnement et de la maîtrise énergétique (ADEME).



TÉLÉCHARGEZ L'APPLI SNAPPRESS, SCANNEZ LA PAGE ET DÉCOUVREZ LE CONTENU EN RÉALITÉ AUGMENTÉE

CAEN  
NORMANDIE



Scène du serment d'Harold sur les reliques, en 1064. Détail de la Tapisserie de Bayeux, XI<sup>e</sup> siècle.

# DE GUILLAUME À WILLIAM, LA POSTÉRITÉ DU CONQUÉRANT

L'historien britannique David Bates, University of East Anglia, a récemment présenté à Caen la traduction française de sa biographie de *Guillaume le Conquérant*. L'occasion d'une rencontre avec cet éminent spécialiste du monde anglo-normand et Pierre Bauduin, professeur d'histoire médiévale à l'Université de Caen.

## ✓ Quelle image a Guillaume le Conquérant en Angleterre ?

**David Bates.** « Dès le lendemain de la bataille d'Hastings et jusqu'à aujourd'hui, les jugements ont été très partagés à son encontre. Pour simplifier, on peut dire que deux conceptions s'opposent entre la figure du roi qui a sorti l'Angleterre d'une forme d'archaïsme et celle du tyran qui a commis des massacres et détruit les institutions. Ces débats seront toujours ouverts car ce qui définit le mieux Guillaume, c'est cette tension permanente entre le besoin de légitimer son action et la violence qu'il utilise pour parvenir à ses fins. Ce côté paradoxal en fait un personnage qui incarne bien la complexité de son époque. »

## ✓ Sa place dans l'histoire de France apparaît moins centrale...

**Pierre Bauduin.** « En France, Guillaume le Conquérant est plus communément considéré comme une figure régionale, mais cette représentation a tendance à évoluer ces dernières années, en partie sous l'impulsion de la recherche universitaire et de ses nombreuses collaborations internationales. Le duc-roi Guillaume, et plus largement les mondes normands, ont toute leur place dans l'histoire médiévale de l'Europe. C'est aujourd'hui un axe d'étude majeur du Craham (Centre de recherches

archéologiques et historiques anciennes et médiévales). »

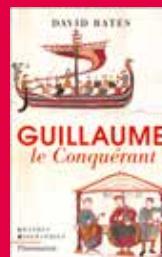
## ✓ Comment l'évolution de la recherche historique a-t-elle influencé votre biographie du Conquérant ?

**David Bates.** « La première fois que je suis venu en Normandie pour mes études en 1967, j'ai été frappé par le nombre de chartes du XI<sup>e</sup> siècle qui restaient à découvrir et à exploiter. Ce sont des documents précieux qui permettent entre autres de retracer précisément les itinéraires du duc-roi Guillaume. Cette biographie m'a pris trois ans d'écriture, mais c'est en fait la somme de 50 années de recherches menées en étroite collaboration avec mes collègues de Caen. Je dois dire que sans leur appui, ce livre n'aurait jamais vu le jour. »

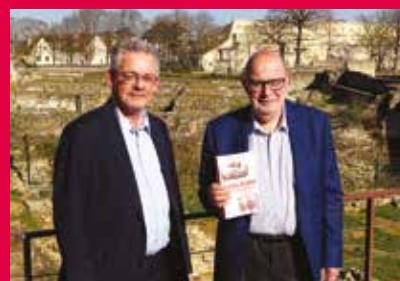
## ✓ Quels éclairages nouveaux apportez-vous sur sa vie ?

**David Bates.** « Beaucoup d'éléments sont réinterprétés à la lumière de ce corpus documentaire sur lequel j'ai travaillé. Un des exemples le plus parlant pour Caen est le mariage de Guillaume et Mathilde qui ne s'est pas fait dans la clandestinité. J'ai pu démontrer que la charte qui appuyait cette théorie était en fait un faux datant du XIII<sup>e</sup> siècle. Selon moi, le couple a

négocié avec les autorités pontificales pour lever l'interdiction de leur union. Les abbayes aux Hommes et aux Dames sont le résultat de cette négociation. Au passage, Caen y a beaucoup gagné. »



**Guillaume le Conquérant**  
David Bates  
(Traduction : Thierry Piélat)  
Flammarion,  
grandes biographies  
864 pages • 28 €



Pierre Bauduin et David Bates, spécialistes de l'histoire des mondes normands.

© Ville de Caen / J.-Ch. Lorieux

### EN SAVOIR +

- > [unicaen.fr/craham](http://unicaen.fr/craham)  
Site du Centre de recherches archéologiques et historiques anciennes et médiévales (CNRS/Université de Caen Normandie)
- > [unicaen.fr/scripta](http://unicaen.fr/scripta)  
Site caennais de recherche informatique et de publication de textes anciens

## QUARTIERS NORD-OUEST

CHEMIN-VERT / FOLIE-COUVRECHEF / SAINT-PAUL / MALADRERIE / SAINT-GABRIEL



### PERMANENCE DES ÉLUS

© Ville de Caen / F. Decaëns



**Marc Millet,**  
conseiller municipal délégué  
de la Folie-Couvrechef,  
vous accueille (sur rendez-vous au  
02 31 06 12 90 / polenordouest@caen.fr)  
chaque mois :  
- le 2<sup>e</sup> mercredi, de 17h à 18h,  
- le 3<sup>e</sup> samedi, de 10h à 12h, au Point  
Info quartier (27, rue des Boutiques).



### PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

**Pôle de vie Nord-Ouest**  
5, rue Jean-Racine  
Tél. 02 31 06 12 90  
polenordouest@caen.fr  
Ouvert du lundi au vendredi de 9h  
à 12h et de 13h à 18h (fermeture à  
17h pendant les vacances scolaires).



## LE COMPOST ALLÈGE LEURS POUBELLES

Des bacs de compost ont été installés au cœur du quartier de la Folie-Couvrechef. Une expérimentation qui pourrait rapidement faire des émules.



© Ville de Caen / S. de La Hougue

Yvette Corbineau, Alexandre Pley, maître composteur, et Hadja Bouharras veulent développer le recyclage des déchets en compost.

Depuis le mois de mars, une petite trentaine de foyers participent au compostage collectif situé derrière l'école maternelle Michel-Trégore. Les habitants ont trois bacs à leur disposition : un pour le dépôt, un pour stocker le broyat qui sert à aérer le mélange et un pour la maturation. Dans un an, chacun pourra repartir avec un terreau fertile.

Les bacs sont financés par la Communauté urbaine, l'aménagement par la Ville. Le CPIE (Centre permanent pour l'initiative pour l'environnement) s'occupe de l'animation et de la sensibilisation autour du compost. Enfin, le Syvedac, qui gère les déchets de Caen la mer, assurera l'accompagnement technique pendant un an.

« LES DÉCHETS COMPOSTABLES  
REPRÉSENTENT ENVIRON UN TIERS  
DES POUBELLES NOIRES. »

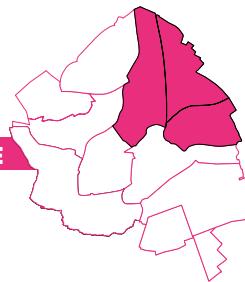
ALEXANDRE PLEY, MAÎTRE COMPOSTEUR

### Réduire et recycler les déchets

« Les déchets compostables représentent environ un tiers des poubelles noires. Le Syvedac s'est inscrit dans un programme de réduction des déchets avec un objectif de baisse de 10 % d'ici 2022, en partie grâce au compostage », explique Alexandre Pley, maître composteur. Hadja Bouharras s'est volontiers inscrite dans la démarche : « Je cuisine beaucoup et j'ai donc beaucoup d'épluchures. Ça me fait plaisir de les transformer en quelque chose d'utile. »

## QUARTIERS NORD-EST

PIERRE-HEUZÉ / CALVAIRE-ST-PIERRE / ST-JULIEN / UNIVERSITÉ / ST-JEAN-EUDES / ST-GILLES / CALMETTE



### LES ENFANTS CRÉENT LEURS TENTES À LIRE

Après l'école, les enfants du dispositif CLAS (Contrat local d'accompagnement à la scolarité) construisent des tentes de lecture. Un endroit à eux pour se plonger dans les livres.



Les tentes permettent de s'isoler pour mieux se plonger dans la lecture.

Elles seront à plumes, à poils, à pelouse et à pois... Depuis le début du mois de mars, les élèves de 6 à 12 ans accueillis au centre d'animation AMVD de la Pierre-Heuzé travaillent à la construction de leurs tentes à lire. Après l'école, les 40 enfants se retrouvent ainsi pour coudre et peindre leurs créations. Des abris pensés pour d'agréables pauses littéraires. L'idée des animateurs et des artistes - Lorraine Ollagnier, comédienne, Max Legoubé, marionnettiste, et Marion Danlos, décoratrice - qui les encadrent : donner envie de lire à ces élèves parfois éloignés de la lecture. « *Les enfants sont très demandeurs, il y a un réel engouement et une candeur... et pourtant ce n'est pas facile après une journée d'école* », raconte Lorraine Ollagnier qui les a accompagnés dans le choix des livres que les visiteurs trouveront dans les tentes.

Cali, élève de CE1, préfère la tente à plumes : « *On va coudre à l'intérieur et peindre à l'extérieur, et je peux même rentrer dedans !* » Ahmad, en CM2,

apprécie d'associer la couture à une cabane : « *J'ai déjà cousu un bouton une fois sur mon manteau. J'adore les tentes* », conclut-il. « *On pourrait aussi inventer des jeux avec les livres...* », propose Leïla, en CM1.

#### Au salon du livre Époque

Pendant Époque, le salon des livres de Caen (17-19 mai), le public pourra découvrir les créations des enfants et lire les histoires qu'ils auront choisies, baignés dans cette ambiance visuelle et sonore. Par la suite, les quatre cabanes à lire reviendront à l'AMVD et seront prêtées à d'autres structures.



#### PERMANENCE DES ÉLUS



© Ville de Caen / F. Decaëns

**Martine Vincent**  
conseillère municipale déléguée de la Pierre-Heuzé, vous accueille (sur rendez-vous au 02 31 94 65 94 / polenordest@caen.fr) - les 2<sup>es</sup> et 4<sup>es</sup> mardis de chaque mois, de 11h à 13h, au pôle de vie des quartiers Nord-Est (15, place Champlain).



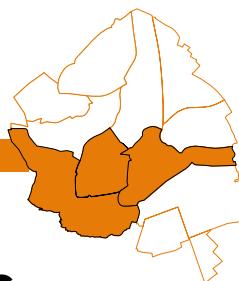
#### PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

**Pôle de vie Nord-Est**  
15, place Champlain  
Tél. 02 31 94 65 94  
polenordest@caen.fr  
Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h à 18h (fermeture à 17h pendant les vacances scolaires).



# QUARTIERS CENTRE / SUD-OUEST

HASTINGS / HAIE-VIGNÉ / ST-OUEN / VENOIX / BEAULIEU / CENTRE ANCIEN / ST-JEAN / LE PORT



## PERMANENCE DES ÉLUS

© Ville de Caen / F. Decaëns



**Astrid Froidure-Le Petit,**  
conseillère municipale  
déléguée des quartiers Venoix,  
Beaulieu, vous accueille (sur  
rendez-vous au 02 14 37 31 00 /  
polecentresudouest@caen.fr) le 2<sup>e</sup>  
samedi de chaque mois, de 10h  
à 12h, ainsi que le 4<sup>e</sup> lundi, de  
14h30 à 16h30, au pôle de vie  
des quartiers Centre et Sud-Ouest  
(Maison de quartier, 18, avenue  
des Chevaliers).



## PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

### Pôle de vie Centre et Sud-Ouest

18, avenue des Chevaliers  
Tél. 02 14 37 31 00  
polecentresudouest@caen.fr  
Ouvert du lundi au vendredi  
de 9h à 12h et de 13h à 18h  
(fermeture à 17h pendant  
les vacances scolaires).



CENTRE ANCIEN  
ST-JEAN / LE PORT  
4-5 mai

VENOIX / BEAULIEU  
28-29-30 juin

HASTINGS / HAIE-VIGNÉ  
SAINT-OUEN  
20-21-22 septembre

## À L'ÉCOLE, LA RADIO DU MOULIN À PAROLES

Du 25 mars au 5 avril, les enfants de l'école élémentaire Jean-Moulin ont animé une émission de radio en direct de leur établissement. Une belle aventure pédagogique.



© Ville de Caen / S. de La Hougue

L'émission matinale Radio Moulin à paroles est enregistrée dans la bibliothèque de l'école Jean-Moulin.

« Bienvenue sur Radio Moulin à Paroles, la radio où on apprend et on rigole. » Derrière les micros, Élise, Marceau, Uchral et les autres prennent la parole à tour de rôle. Les voix sont timides, les enfants un peu stressés, mais très concentrés. C'est la première émission de cette radio éphémère, enregistrée depuis le studio installé dans la bibliothèque. Les élèves de CE1 ont préparé avec leur enseignante des textes et des sons sur le thème des quatre saisons.



© Ville de Caen / S. de La Hougue

Pendant quinze jours, les onze classes de l'école, soit 254 enfants, se relaient pour animer la radio. Certains ont écrit des énigmes policières, d'autres ont travaillé sur la bande-dessinée ou les pays du monde. Les plus jeunes se chargent du programme et de la météo. La radio émet chaque matin sur la bande FM de Radio Tou'Caen (91.9) et sur radio-rtc.fr.

Il s'agit de la 2<sup>e</sup> édition de ce projet, déjà mené l'an passé avec l'association Zones d'Ondes (création de radios temporaires en Normandie).

« La radio crée une belle dynamique entre les enfants, les enseignants et les parents, explique Marc Chenal, le directeur. Elle permet de travailler les compétences en lien avec les projets de classe, l'expression et la confiance en soi, le respect et l'écoute de l'autre. »

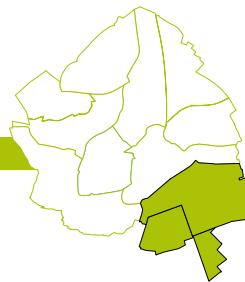
### Développer l'expression et l'écoute

Les élèves s'appliquent d'ailleurs à respecter solennellement les règles du studio. Ceux qui ne sont pas au micro restent parfaitement silencieux et applaudissent en agitant les mains en l'air. « C'est fini pour aujourd'hui, annonce Emy au micro, mais nous reviendrons jeudi pour vous raconter l'histoire du printemps. » Place aux CM2 qui ont préparé une chronique sur l'écologie et les petits gestes à faire pour l'environnement.

> Radio Moulin à Paroles est à réécouter sur [radio-rtc.fr](http://radio-rtc.fr)  
Plus d'infos : [zonesdondes.org](http://zonesdondes.org)

# QUARTIERS RIVE DROITE

SAINTE-THÉRÈSE / DEMI-LUNE / VAUCELLES / GRÂCE-DE-DIEU / GUÉRINIÈRE



## PERMANENCE DES ÉLUS



© Ville de Caen / F. Decaëns

**Antoine Aoun,**  
conseiller municipal délégué  
des quartiers Sainte-Thérèse,  
Demi-Lune, Vaucelles vous accueille  
(sur rendez-vous au 02 31 82 73 58 /  
polerivedroite@caen.fr) :

- le 1<sup>er</sup> lundi de chaque mois,  
de 12h à 14h, au pôle de vie des  
quartiers Rive droite (16, avenue  
Capitaine-Georges-Guynemer).
- le 3<sup>e</sup> lundi de chaque mois,  
de 12h à 14h, à la Maison  
de quartier Vaucelles  
(1 bis, rue Branville).



## PÔLE DE VIE DES QUARTIERS

### Pôle de vie Rive droite

16, avenue Capitaine G.-Guynemer

Tél. 02 31 82 73 58

polerivedroite@caen.fr

Ouvert du lundi au vendredi de 9h  
à 12h et de 13h à 18h (fermeture  
à 17h pendant les vacances scolaires).



GRÂCE-DE-DIEU

24-25-26 mai

DEMI-LUNE / STE-THÉRÈSE  
VAUCELLES

28 septembre

## LES HABITANTS CULTIVENT LA MÉMOIRE DU QUARTIER

Un guide de balade historique et patrimoniale, une fresque sur le 43<sup>e</sup> et bientôt un jeu... Les idées sont nombreuses pour entretenir la mémoire du quartier.



© Ville de Caen / S. de La Hougue



Dans le pôle de vie Rive droite, parc Claude-Decaen, l'histoire du quartier s'inscrit sur les murs.

Sur les murs du pôle de vie des quartiers Rive droite, dans ce qui était autrefois l'infirmerie, une fresque raconte l'histoire du site du 43<sup>e</sup> Régiment d'artillerie, en particulier l'après-guerre quand ces lieux, devenus le parc Claude-Decaen, accueillait alors les baraquements des habitants sinistrés. Un groupe de conseillers de quartier a porté ce projet nécessitant plusieurs mois de recherche.

### Un jeu pour toute la famille

« Le groupe a décidé de continuer de travailler

autour de l'histoire du quartier, explique Sophie Crochet, référente du conseil de quartiers Sainte-Thérèse, Demi-Lune et Vaucelles. Pour nous, la mémoire est globale, elle n'est pas passée ou actuelle. »

Pour faire vivre cette mémoire du quartier, l'idée a germé d'une malle mise à disposition des habitants au pôle de vie et dans les écoles. Elle contiendra des images, des vidéos, le guide *Balade dans les quartiers Rive droite* paru en 2018 et un jeu destiné à toute la famille.

Le groupe Mémoire se concentre cette année sur ce dernier jeu. « Nous travaillons depuis six mois avec l'association *Jouons ensemble*, précise Sophie Crochet. Nous nous interrogeons sur ce que l'on entend par mémoire et ça nous

permet de nous arrêter sur des moments qui composent notre quotidien. » La conseillère de quartier espère une diffusion du jeu pour la fin de l'année.

« C'EST UN QUARTIER QUI A VÉCU DES ÉVÉNEMENTS PARTICULIERS.

IL EST IMPORTANT D'EN GARDER LA MÉMOIRE ET DE LA TRANSMETTRE. »

ANTOINE AOUN,  
CONSEILLER MUNICIPAL

## LE CAEN DE L'AVENIR

### Municipales 2020 : l'espoir passe par l'unité de la gauche, des écologistes et des démocrates de progrès

Le 1<sup>er</sup> débat télévisé pour les élections européennes a donné une triste image de la politique. L'émission des candidatures, l'opposition des postures, la surenchère de propositions qui n'ont aucune chance d'aboutir parce qu'elles ne trouveront pas d'appui dans le futur Parlement européen, désespèrent les électrices et les électeurs et sont de nature à les détourner des urnes ou pire à les pousser vers les candidatures populistes. Cette pulvérisation des forces politiques que nous déplorons dans la campagne européenne pourrait, si l'on n'y prend pas garde, se reproduire, dans moins d'un an aux élections municipales.

Rien ne serait plus dommageable car Caen et Caen la mer ont besoin d'un projet fort, moderne et solidaire. Le mandat de M. Bruneau n'a pas répondu aux attentes de

notre ville. Certes, il a beaucoup inauguré, mais c'étaient pour la plupart des projets imaginés et engagés par la précédente municipalité de gauche, citoyenne et écologiste : le tramway qui aurait dû aussi desservir le Chemin-Vert, la bibliothèque Alexis-de-Tocqueville, le stade nautique Eugène-Maës, le Sillon, l'EHPAD Reine-Mathilde, la reconquête de la Presqu'île... Les apports de la majorité de droite actuellement en responsabilités restent modestes : la Maison des Associations était attendue et c'est une bonne réalisation.

Ce qui restera du mandat de Joël Bruneau, c'est une baisse des impôts peu perceptible par les contribuables, c'est la privatisation de la place de la République qui risque de déstabiliser un peu plus le commerce de centre-ville, c'est le transfert au privé de la Foire et du centre des congrès, c'est l'abandon de la politique du

logement aux promoteurs. Caen mérite mieux que cette politique inspirée par un libéralisme sans retenue.

C'est pourquoi, il est important que les forces de gauche, les écologistes et les citoyens épris de progrès unissent leurs intelligences et leurs forces pour proposer aux Caennaises et aux Caennais une alternative ambitieuse, imaginative et solidaire aux prochaines élections municipales. Il n'est que temps d'élaborer un projet crédible pour une ville durable, créative. L'alternance est possible et attendue par nombre de nos concitoyens. Sachons nous montrer à la hauteur des attentes et des besoins de tous.

**Philippe Duron, conseiller municipal et ancien maire de Caen**

## CITOYENS À CAEN

### Notre avenir, européen

L'Union européenne est l'objet des plus grands doutes. Depuis des années, le projet européen a dérivé. Il a du mal à nous protéger des GAFAs et de l'usage de plus en plus restrictif des libertés (politiques, sociales, économiques, culturelles) qu'induisent les technologies de l'information et de la communication, des lobbies de tout poil, et du cancer de l'évasion fiscale. Il semble impuissant à répondre aux défis d'un monde interdépendant, comme à la crise des migrants. Il n'a pas franchement engagé la transition énergétique, etc. Le malaise est général et s'exprime dans la rue aujourd'hui...

· Et pourtant... Nous refusons les coups d'humeurs comme les diktats des populistes.

Nous refusons d'envoyer notre jeunesse à l'inconnu, comme les brexiters l'ont fait avec la jeunesse britannique. Nous refusons aussi de faire confiance à une doctrine ultra libérale, qui nous berce avec le mot progrès, tout en abîmant notre emploi, notre tissu social et notre environnement.

· Cette Europe est la nôtre, et doit nous appartenir. Nous croyons encore possible d'imposer notre choix : celui d'une Europe qui enfin devient offensive, qui enfin lutte contre les inégalités. Bref, le choix d'une Europe qui recommencerait à gagner les batailles. Nous croyons possible, comme citoyens, de regagner

cette part de souveraineté, par notre vote.

· À Citoyens à Caen, nous avons décidé de travailler cette question d'ici aux élections européennes pour nous faire une idée claire des enjeux. Que chacun vote comme il le veut, mais en connaissance de cause. Plus largement, nous invitons tous les citoyens, et surtout les jeunes, à prendre le temps de se faire aussi une idée sur ces sujets où va s'écrire notre avenir proche. Et à voter.

**Xavier Le Coutour et Claudine Maguet  
Citoyens à Caen  
Blog : canalcaen.fr**

## CAEN ÉCOLOGISTE ET CITOYENNE

### Sauver l'Europe pour sauver le climat

La planète brûle et l'Europe se meurt. Voilà pourquoi les élections européennes à venir ne seront pas des élections comme les autres. Le système, la politique, nos vies : tout doit changer. Le chantier est immense, nous n'y arriverons qu'ensemble.

À l'heure où certains imaginent que ce sont les machines qui nous sauveront ou que les algorithmes nous remplaceront, nous disons que notre destin est humain et terrestre. Nous habitons cette planète et n'en avons pas d'autre. Alors, construire un monde vivable pour tous, c'est la grande question de notre temps.

**La question cardinale est celle de la dégradation du climat, puisqu'elle menace notre survie elle-même. Qu'attendent les dirigeants européens pour prendre à bras-le-corps le problème le plus urgent de notre temps ?**

En France, Emmanuel Macron fait de grands discours teintés de vert, mais la politique qu'il conduit ne suit pas. Rien de ce qu'il engage

n'est à la hauteur de la crise écologique que nous vivons, alors même que la France pourrait être à la tête des nations qui font de l'écologie une priorité.

Pourtant, les nombreuses marches pour le climat montrent que la prise de conscience progresse. **La génération climat qui se met en mouvement est celle qui sauvera l'avenir.** Notre combat est planétaire, il ne connaît pas de frontières et nécessite d'agir à tous les échelons, de la plus petite commune jusqu'au niveau international. Mais il faut dire la vérité : aujourd'hui ce sont les gouvernants qui sont à côté de la plaque, ils nous conduisent dans le mur et ne proposent que des solutions qui ont déjà démontré leur incapacité à améliorer nos vies.

**Le monde a besoin de l'Europe et l'Europe a besoin de vous.** De vous, qui êtes un Européen convaincu. Mais aussi de vous, vous qui étiez pour l'Europe et qui en doutez aujourd'hui. Vous qui ne voulez pas de l'Europe de Merkel

mais ne supportez pas l'Europe d'Orban et de Salvini. Vous qui ne voulez pas laisser un monde pollué à vos enfants. Et vous qui prenez votre voiture parce vous n'avez pas d'autre choix. Vous qui voulez faire la révolution et vous qui pensez qu'on n'avance que pas à pas. Vous qui pensez que les grandes firmes ne peuvent pas continuer à détruire la planète et vous qui pensez que l'avenir de l'économie sera vert ou ne sera pas. Vous qui n'en pouvez plus de fermer les yeux quand les migrants se noient en mer. Vous qui n'en pouvez plus de vous taire. Vous qui ne croyez plus en la politique et vous qui voulez vous engager.

Si nous agissons ensemble, nous pouvons gagner. Parce que, ensemble, nous sommes l'Europe.

**Samia Chehab, Julie Rousinaud,  
Rudy L'Orphelin  
(www.caen-ecologiste-citoyenne.fr)**

### La Ville de Caen au côté des commerçants

Dans le contexte du mouvement social et des travaux du tramway et de réaménagement du centre-ville, les élus de la majorité soutiennent les commerces caennais avec des engagements forts traduits par des actes concrets. En consultant les commerçants *via* l'organisation de moments d'échanges, les élus de la Ville de Caen ont pris des mesures pour une amélioration de l'accessibilité des commerces en bus, en vélos et en voitures. **La majorité agit pour accompagner les commerçantes et commerçants de Caen.**

Les temps d'échanges mensuels « **Les lundis du commerce** » permettent une expression directe des préoccupations des commerçants. Ces rendez-vous sont essentiels pour développer en coopération le dynamisme et l'attractivité de Caen, et particulièrement pour répondre aux enjeux auxquels les commerces sont confrontés. Ils permettent de mieux les comprendre et de mettre en place des aides efficaces face aux externalités temporaires.

Une **commission d'indemnisation amiable** est en place depuis juillet 2018. Les commerçants peuvent déposer des dossiers qui seront étudiés dans cette commission présidée par un magistrat du tribunal administratif, et des élus de la Ville de Caen, de la Communauté urbaine de Caen la Mer... Plus d'une centaine de milliers d'euros a déjà été distribuée.

Depuis le début de la mandature, Joël Bruneau et son équipe œuvrent pour **améliorer l'accessibilité de tous et toutes aux commerces de Caen**. Les navettes **gratuites Centre-ville**, mises en place le 8 janvier 2018, permettent une mobilité simple, gratuite et écologique du Parc Expo à la Presqu'île. Les horaires de passages ont été étendus : **les navettes circulant dorénavant de 8h à 20h du lundi au samedi.**

Agir auprès des commerces de la ville se traduit aussi par **l'accompagnement d'initiatives commerçantes** et par la mise en place de partenariats entre la Ville de Caen et les associations commerçantes. Une parfaite illustration est **l'heure gratuite de stationnement dans les parkings souterrains de Caen offerte grâce à un partenariat entre Les Vitrines de Caen, la Ville de Caen et Indigo**, depuis le 1<sup>er</sup> décembre 2018. Les tickets vendus dans de nombreux commerces partenaires sont valables jusqu'au 31 décembre 2019. D'autres aides pour le stationnement sont réalisées par la majorité, preuve en est le stationnement gratuit le jeudi à partir de 17h. Joël Bruneau et son équipe ont aussi voté pour proposer **230 nouvelles places de stationnement gratuit le samedi à l'Hôtel de Ville**. La voiture n'étant pas le seul mode de déplacement pour accéder aux commerces, la Ville de Caen a mis en place **4 vélos Box pour abriter et garer les vélos dans**

**Caen** en toute sécurité, ainsi que des **infrastructures pour garer les vélos dans les souterrains** de la ville de Caen (protégés par des caméras). De plus, l'animation « Faites vos courses à vélos », organisée conjointement par la Ville et les associations de commerçants, permet de sensibiliser et d'inciter les habitants aux déplacements à vélo. Sans oublier le déploiement d'une nouvelle offre de vélo en location qui se renforce de plus en plus sur le territoire de Caen et de Caen la mer.

**Ces aides et ces politiques publiques accompagnent les commerces.**

Par ailleurs, **le tramway sera un véritable atout pour le commerce de centre-ville mais aussi dans les quartiers caennais**. Les premiers essais du Tram en centre-ville en mars sont prometteurs et vous aurez la possibilité de circuler en utilisant le nouveau tramway dès la rentrée 2019. Les commerçantes et commerçants de Caen sont des acteurs incontournables de l'attractivité et du dynamisme de Caen. L'écoute, la concertation, l'accompagnement et le soutien des commerces font la vitalité de notre ville. **C'est ensemble que nous contribuons à mieux construire le Caen d'aujourd'hui et de demain.**

**Les élus de la majorité avec Joël Bruneau**

## CAEN EN IMAGES

**Exposition**

Jusqu'au 5 janvier 2020

Musée de Normandie

De 3,50 à 5,50 € (gratuit - 26 ans et

1<sup>er</sup> week-end du mois)

[musee-de-normandie.caen.fr](http://musee-de-normandie.caen.fr)

© Les Toits de Caen, 1905, musée de Normandie, O. Callebotte



Près de 200 images (tableaux, gravures, photographies, dessins...) dévoilent le portrait de Caen à travers le regard des artistes, du XIX<sup>e</sup> siècle à la Reconstruction. L'exposition met ainsi en valeur l'évolution de la ville, ses pépites architecturales, son urbanisation mais aussi son nouveau visage après-guerre.

## UNE POÉTIQUE DU MULTIPLE

**Exposition**

Jusqu'au 8 juin

Artothèque (Palais ducal, impasse Duc Rollon)

Gratuit

[artotheque-caen.net](http://artotheque-caen.net)

© Robert Stadler, Understand What You Love #2, 2015



Formes, matériaux, supports... la création contemporaine est explorée dans toute sa richesse et sa diversité, à travers de nombreuses œuvres sélectionnées par la Galerie de Multiples.

## LA RECONSTRUCTION DE CAEN

**Visite guidée**

19 avril, 14h

Office de tourisme

De 5,50 à 6,50 €

[caenlamer-tourisme.fr](http://caenlamer-tourisme.fr)

L'office de tourisme propose une visite-conférence sur l'architecture de la Reconstruction, fonctionnelle et épurée, mais également porteuse des stigmates du passé.



© Ville de Caen / J.-Ch. Lorieux

## MIRANDA

**Théâtre musical**

23 et 24 avril, 20h

Théâtre de Caen

De 10 à 45 €

[theatre.caen.fr](http://theatre.caen.fr)



© DR / Pierre Grosbois

Après la disparition de Miranda en mer, sa famille se retrouve pour son enterrement. Les rancœurs et secrets enveniment rapidement la situation... Et qui est donc ce mystérieux étranger venu assister à la cérémonie ? Inspirée de *La Tempête* de Shakespeare et sur une musique de Purcell, *Miranda* est un véritable thriller psychologique, mêlant baroque et moderne.

## BÉBÉS LECTEURS

**Heure du conte**

24 et 27 avril, 4, 22, 25 et 29 mai

Bibliothèque Alexis-de-Tocqueville

Gratuit - 0-3 ans

[bibliotheques.caenlamer.fr](http://bibliotheques.caenlamer.fr)



© Ville de Caen / F. Decaëns

La bibliothèque organise des lectures participatives pour les 0-3 ans, sur le thème « Au jardin ! ».

## BABARMAN

**Spectacle jeune public**

27 et 28 avril, 15h

Centre chorégraphique national (Halle aux Granges, 11 rue du Carel)

De 8 à 25 €

[ccncn.eu](http://ccncn.eu)



© Marc Damage

Seuls les enfants sont autorisés à entrer sous le chapiteau, royaume de Babarman. Ils y feront connaissance avec sa famille et ses amis, et pourront manger, boire, chanter, danser... Les parents verront un autre spectacle, tout aussi passionnant, celui du hors-scène et des coulisses.

## GINETTE ET MARCEL BOUM BOUM

**Spectacle jeune public**

27 avril, 16h

Espace Tandem (8, rue Nicolas-Oresme)

5 €

À partir de 3 ans

[caentandem.com](http://caentandem.com)



© DR

Deux sœurs imaginent, en musique, l'histoire de Ginette et Marcel, deux personnages qui s'aiment mais qui se disputent parfois. Comment se parler ? Comment réparer l'amour quand il est abimé ?

## JOURNÉE EUROPÉENNE DE L'OPÉRA

**Portes ouvertes**

5 mai, à partir de 14h

Théâtre de Caen

Gratuit

[theatre.caen.fr](http://theatre.caen.fr)

À l'occasion la Journée européenne de l'opéra, le théâtre de Caen dévoile ses coulisses au grand public. Cette année encore, de nombreuses animations sont proposées : mini-concerts, expositions, ateliers créatifs et ludiques, costumes et maquillages...



© Théâtre de Caen / Ph. Delval

## SALON DU TISSU

**Commerce**

11 mai, de 10h à 17h  
**Parc des expositions**  
 Gratuit  
[caen-evenements.com](http://caen-evenements.com)



© DR

Le salon propose un large choix de tissus, pour tous les goûts et tous les prix. Au programme : habillage, quilting et patchwork, décoration, ameublement, haute-couture, mercerie, fournitures, machines à coudre...

## DEMAIN DÈS L'AUBE

**Concert**

11 mai, 20h  
**Théâtre de Caen**  
 De 5 à 17 €  
[theatre.caen.fr](http://theatre.caen.fr)

La Maîtrise de Caen et le trompettiste David Enhco mettent en musique les grands poèmes de la littérature européenne : Victor Hugo, Arthur Rimbaud, Charles Baudelaire, Federico García Lorca, Rainer Maria Rilke ou encore Edna St. Vincent Millay.



© M. de Bollivier

# #PRENEZ DATE

## > NORMANDY CHANNEL RACE DU 16 AU 26 MAI

La Normandy Channel Race est une course en double Class 40 (voilier de 12 mètres) sur environ 1 000 milles en Manche, mer Celtique et mer d'Irlande. Le départ sera donné le 19 mai à 12h. Situé le long du bassin Saint-Pierre, le village de l'événement proposera de nombreuses animations pour petits et grands.

[normandy-race.com](http://normandy-race.com)

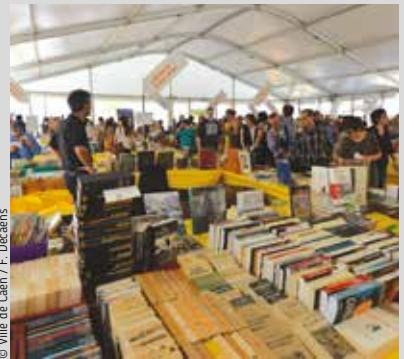


© Ville de Caen / F. Decaens

## > ÉPOQUE, LE SALON DES LIVRES DE CAEN DU 17 AU 19 MAI

Le romancier Mathias Enard et l'illustratrice Ilya Green sont les cartes blanches de la 5<sup>e</sup> édition d'*Époque, le salon des livres de Caen*. Plus de 150 auteurs de littérature générale, BD et jeunesse sont attendus pour des rencontres, débats, dédicaces, lectures et spectacles, autour du fil rouge « Mémoires d'ici, mémoires d'ailleurs ».

[caen.fr](http://caen.fr)



© Ville de Caen / F. Decaens



© Ville de Caen / S. de La Hougue

## > NUIT DES SPORTS 23 MAI

Activités sportives et ambiance festive sont au programme de la Nuit des sports, organisée par la Ville de Caen et ses partenaires. Des disciplines originales et gratuites vous attendent : arts du cirque, zumba, kin ball, bubble foot, blackminton, laser game...

[caen.fr](http://caen.fr)

## VOIR AUSSI

- **Festival ]Interstice[**, du 26 avril au 12 mai (p. 6)
- **Foire de Pâques**, du 3 au 26 mai (p. 6)

# L'AGENDA DE VOS SORTIES CAENNAISES

SUR    @CaenOfficiel  
 ET **CAEN.FR**



**CAENA**  
 NORMANDIE

CAEN • PARC DES EXPOSITIONS



Grande  
**FOIRE**  
de  
Pâques

**3 MAI > 26 MAI 2019**

**VENDREDI 3 MAI : 1 TICKET ACHETÉ = 1 TICKET GRATUIT\***  
**SAMEDI 25 ET DIMANCHE 26 MAI : WEEK-END À 2 €\***

RÉDUCTIONS TÉLÉCHARGEABLES SUR CAEN.FR

CAEN.FR @  

RADIO  
CRISTAL

CAEN  
NORMANDIE

ILLU. M. CLAUDE - MARS 2019 - MALLON - WWW.MALLON.FR - © 2019 PHOTO: GETTY IMAGES / PHOTOFEST / PHOTOFEST / PHOTOFEST

\* SUR LES MANÈGES PARTICIPANT À L'OPÉRATION